

CITY OF SCOTTSDALE, ARIZONA

INFORMATIONAL PAMPHLET
AND
BALLOT FORMAT

Questions to be submitted to the qualified electors of the
City of Scottsdale
at the

SPECIAL BOND ELECTION
SEPTEMBER 12, 2000



CIUDAD DE SCOTTSDALE, ARIZONA

FOLLETO DE INFORMACION
Y
FORMA DE BOLETA

Cuestiones que se les presentarán a los electores calificados de la
Ciudad de Scottsdale
en la

ELECCION ESPECIAL DE BONOS FINANCIEROS
12 DE SEPTIEMBRE DE 2000

**IMPORTANT VOTING INFORMATION
CITY OF SCOTTSDALE
SPECIAL BOND ELECTION
TUESDAY, SEPTEMBER 12, 2000**

Hours the polling places will be open: 6:00 a.m. to 7:00 p.m.

- Any registered voter has the option to be accompanied and assisted by a person of his/her own choice during any process relating to voting or during the actual voting process.
- Any qualified elector who is in the line of waiting voters at 7:00 p.m. will be allowed to prepare and cast a ballot.
- Last day to register to vote for the September 12, 2000 election: Monday, August 14, 2000
- To check your voter registration status call Election Central, 480-312-7844 or Maricopa County Elections Department, 602-506-1511.

Your designated polling place is indicated on the mailing label of this pamphlet.

EARLY VOTING INFORMATION

- Last day to request an early ballot to be mailed to you: Friday, September 1, 2000
- Last day to vote early in person at designated locations: Friday, September 8, 2000
 - Voted early ballots must be received by the Maricopa County Elections Department by 7:00 p.m. on Election Day, Tuesday, September 12, 2000.
 - If you receive an early ballot by mail and do not mail it in time for Maricopa County Elections Department to receive it by 7:00 p.m. on September 12, 2000, you may vote the ballot, place it and seal it in the return envelope, sign the affidavit on the outside of the envelope and drop it in a ballot box at **any designated polling place** in Scottsdale on Election Day.
 - If you spoil an early ballot or the ballot you receive was damaged in the mail, you may request a replacement ballot be sent to you PRIOR TO 5:00 p.m. on Friday, September 1, 2000. If you fail to request a replacement ballot by Friday, September 1, 2000, you may destroy the spoiled or damaged ballot and vote a Ballot to be Verified (BTB) **at your designated polling place**. You may also go to an early voting location through 5:00 p.m. on Friday, September 8, 2000 and vote a BTB. If you receive an early ballot and do not wish to vote the early ballot, you may go to your **designated polling place** and vote a BTB on Election Day.

**EARLY VOTING LOCATIONS AND HOURS OF OPERATION FOR
SEPTEMBER 12, 2000 ELECTION**

- Election Central, Scottsdale City Hall, 3939 Drinkwater Boulevard, Monday through Friday, 9:00 a.m. to 4:00 p.m.
- Saturday, August 26, 2000 and Saturday, September 2, 2000, 9:00 a.m. to 4:00 p.m.

FOR ADDITIONAL INFORMATION, CALL
CITY OF SCOTTSDALE ELECTION CENTRAL, 480-312-7844
MARICOPA COUNTY ELECTIONS DEPARTMENT, 602-506-1511

**INFORMACION IMPORTANTE ELECTORAL
CIUDAD DE SCOTTSDALE
ELECCION ESPECIAL DE BONOS FINANCIEROS
MARTES, 12 DE SEPTIEMBRE DE 2000**

Horas que estarán abiertos los centros electorales: 6:00 de la mañana a 7:00 de la noche

- Cualquier votante registrado para votar tiene la opción de ser acompañado y ayudado por una persona de su selección durante cualquier proceso de votación o durante el proceso actual de votar.
- Cualquier elector calificado que a las 7:00 de la noche está en la fila de votantes esperando su turno para votar será permitido preparar y depositar su voto.
- La última fecha para registrarse para votar para la elección del 12 de septiembre de 2000: lunes, 14 de agosto de 2000
- Para comprobar su registro como votante llame al Election Central, 480-312-7844 o al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa, 602-506-1511.

Su centro electoral designado se indica en el marbete de dirección de este folleto.

INFORMACION PARA VOTAR ANTES DE LA ELECCION

- La última fecha para pedir que se le envíe una boleta por el correo: viernes, 1 de septiembre de 2000
- La última fecha para votar en persona en las ubicaciones designadas: viernes 8 de septiembre de 2000
- El Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa tiene que recibir las boletas antes de la elección votadas para las 7:00 de la noche el Día de la Elección, martes, 12 de septiembre de 2000.
- Si recibe una boleta de votación antes de la elección y no la devuelve en tiempo para que el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa la reciba para las 7:00 de la noche el 12 de septiembre de 2000, puede votar la boleta, colóquela en el sobre de regreso, sellé el sobre, firme el affidavit en la parte exterior del sobre y depositelo en una urna en **cualquier centro electoral designado** de Scottsdale el Día de la Elección.
- Si hecha a perder una boleta de votación antes de la elección o si la recibe dañada por el correo, puede pedir que se le envíe una boleta de reemplazo ANTES DE LAS 5:00 de la tarde, viernes, 1 de septiembre de 2000. Si no pide una boleta de reemplazo para el viernes, 1 de septiembre de 2000, puede destruir la boleta dañada o estropeada y puede votar una Boleta a Ser Comprobada (BTB) **en su centro electoral designado**. También puede asistir a una ubicación de votación de antes de la elección hasta las 5:00 de la tarde, viernes, 8 de septiembre de 2000 y votar una BTB. Si recibe una boleta de votación antes de la elección y no desea votar la boleta de antes de la elección, puede asistir a su **centro electoral designado** y votar una BTB el Día de la Elección.

UBICACIONES DE VOTACION DE ANTES DE LA ELECCION Y HORAS DE NEGOCIO PARA LA ELECCION DEL 12 DE SEPTIEMBRE DE 2000

- Election Central, Ayuntamiento de Scottsdale, 3939 Drinkwater Boulevard, lunes a viernes, 9:00 de la mañana a 4:00 de la tarde.
- Sábado, 26 de agosto de 2000 y sábado, 2 de septiembre de 2000, 9:00 de la mañana a 4:00 de la tarde.

PARA INFORMACION ADICIONAL COMUNIQUESE CON
ELECTION CENTRAL DE LA CIUDAD DE SCOTTSDALE, 480-312-7844
DEPARTAMENTO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE MARICOPA, 602-
506-1511

**City of Scottsdale Special Bond Election
September 12, 2000**

The Mayor and Council of the City of Scottsdale have called a Special City Bond Election to be held on September 12, 2000, to authorize the issuance of general obligation bonds in an amount not to exceed \$451.7 million. All City residents, who are registered by Monday, August 14, 2000, are eligible to vote in this election. The results of this bond election will determine how the City will meet its capital requirements over the next several years.

Previous voter-approved general obligation bond authorizations from the 1989 and 1992 elections have been depleted. \$140.4 million of general obligation authorization from the \$200 million authorized in the September 1999 election remains; however, this authorization was approved specifically for purchases of land in the McDowell Sonoran Preserve.

If approved by voters, the proceeds from the sale of this \$451.7 million authorization will provide funds for the purpose of acquiring land and acquiring, constructing or restructuring improvements for libraries and parks, neighborhood flood control, scenic corridor preservation, restoration and enhancement, municipal service facilities and technology, public safety facilities and helicopter air support, transportation, community housing and neighborhoods, and WestWorld. It is currently estimated that the bonds would be sold over a seven-year period. Present and future residents would repay the bonds, with interest, over a period of time which is usually 20 to 25 years following the sale of the bonds.

In the planning for the bond program, City staff evaluated and prioritized unfunded capital projects to be considered for bond funding. In April of this year a Citizens Budget/Bond Review Committee, appointed by the Mayor and City Council, reviewed staff's recommended bonding plan. A plan which was brought forward by the committee and staff was approved by City Council on June 5, 2000.

General obligation bonds are backed by the "full faith and credit" of the city and, unless paid from another source, must be repaid from property taxes. For these reasons, general obligation bonds are regarded as the most secure of city bonds and incur the lowest interest rate expense to the city. All of the bonds proposed in this bond program are general obligation bonds and will be repaid through property taxes. Costs associated with issuing general obligation bonds approximate \$100,000 per issue. Based on an estimated seven-year program, the total cost to issue these bonds is approximately \$700,000.

The Arizona Constitution provides that the general obligation bonded indebtedness of cities and towns within the State for general municipal purposes may not exceed six percent of the secondary assessed valuation of the taxable property in that municipality. In addition to the six percent limitation for general municipal purpose bonds, cities may issue general obligation bonds up to an additional twenty percent of the secondary assessed valuation for supplying such city with water, artificial light, or sewers, and for the acquisition and development of land for open space preserves, parks, playgrounds and recreational facilities.

**Elección Especial de Bonos Financieros de la Ciudad de Scottsdale
12 de septiembre de 2000**

El Alcalde y el Concilio de la Ciudad de Scottsdale han convocado una Elección Especial de Bonos Financieros que se celebrará el 12 de septiembre de 2000 para autorizar la emisión de bonos financieros de obligación general en una suma que no excede \$451.7 millones. Todos los residentes de la Ciudad, quienes están registrados para votar para el lunes, 14 de agosto de 2000, pueden votar en esta elección. Los resultados de esta elección de bonos financieros determinarán como la Ciudad va a satisfacer sus obligaciones de capital durante los siguientes varios años.

La autorización anterior de 1989 a 1992 de bonos financieros de obligación general aprobados por los votantes se han agotado. Permanece \$140.4 millones de la autorización de obligación general de los \$200 millones autorizados el mes de septiembre de 1999; sin embargo, esta autorización fue aprobada específicamente para compras de terreno en el McDowell Sonoran Preserve.

Si aprobados por los votantes, los ingresos de la venta de esta autorización de \$451.7 millones va a proveer fondos para el propósito de adquirir terreno y adquirir, construir o construir de nuevo mejoramientos de las bibliotecas y parques, control de inundación de las vecindades, preservación del pasillo turístico, restauración y realce, instalaciones de servicios municipales y tecnología, instalaciones de seguridad pública y apoyo aéreo de helicóptero, transporte, viviendas de la comunidad y de las vecindades, y WestWorld. Actualmente se calcula que los bonos financieros se iban a vender sobre un período de siete años. Los residentes actuales y venideros iban a pagar por los bonos financieros, con interés, sobre un período que por lo común es de 20 a 25 años después de la venta de los bonos financieros.

Al formular el programa de los bonos financieros, el personal de la Ciudad evaluó y colocó en orden de importancia proyectos de capital sin fondos que serán considerados para financiamiento de bonos financieros. Durante el mes de abril de este año un Comité de Ciudadanos de Análisis de Presupuesto/Bonos Financieros, nombrado por el Alcalde y el Concilio de la Ciudad, revisó el plan de vinculación recomendado del personal. Un plan que presentó el comité y el personal fue aprobado por el Concilio de la Ciudad el 5 de junio de 2000.

Los bonos financieros de obligación general son garantizados por la "fe completa y crédito" de la Ciudad y, a menos que se paguen de otra fuente, se tienen que pagar con impuestos sobre la propiedad. Por estas razones, los bonos financieros de obligación general se consideran como bonos financieros de la Ciudad sumamente garantizados e incurren el gasto más bajo de la tasa de interés a la ciudad. Todos los bonos financieros propuestos en este programa de bonos financieros son bonos financieros de obligación general y se pagarán a través de impuestos sobre la propiedad. Los costos relacionados con la emisión de los bonos financieros de obligación general aproximan \$100,000 por cuestión. Basado en un calculado programa de siete años, el costo total de la emisión de estos bonos financieros es aproximadamente \$700,000.

La Constitución de Arizona dispone que la deuda de bonos financieros de obligación general de las ciudades y de los pueblos dentro del Estado para propósitos generales municipales no puede exceder el seis por ciento de la valuación secundaria basada de la propiedad sujeta a impuestos en esa municipalidad. Además de la limitación del seis por ciento de bonos financieros de propósitos generales municipales, las ciudades pueden emitir bonos financieros de obligación general hasta al veinte por ciento adicional de la valuación secundaria basada por proporcionarle a dicha ciudad agua, iluminación artificial, o alcantarilla, y para la adquisición y desarrollo de terreno para preservas de espacio abierto, parques, patios de recreo e instalaciones de recreo.

General Municipal Purpose Bonds Bonos Financieros de Propósitos Generales Municipales		Water, Light, Sewer, Open Space And Park Bonds Bonos Financieros de Agua, Iluminación, Alcantarilla, Espacio Abierto Y Parques
6% Limitation		20% Limitation
Limitación del 6%	\$172,917,245	Limitación del 20%
Less: Direct Bonded Debt Outstanding		Less: Direct Bonded Debt Outstanding
Menos: Deuda Directa de Bonos Financieros Pendiente	(85,456,600)	Menos: Deuda Directa de Bonos Financieros Pendiente
Unused 6% Capacity		Unused 20% Capacity
Capacidad Libre del 6%	\$ 87,460,645	Capacidad Libre del 20%

* Based on the fiscal year 1999-2000 Secondary Assessed Valuation of \$2,469,628,670 the unused 6% capacity is \$62,721,120 and the unused 20% capacity is \$326,262,334.

The retirement schedules for existing debt and for the proposed bond authorization (at an assumed interest rate of 6% per annum) are as follows:

* Basado en la Valuación Secundaria Tasada del año económico 1999-2000 de \$2,469,628,670 la capacidad libre del 6% es \$62,721,120 y la capacidad libre del 20% es \$326,262,334.

Los programas de redención de la deuda existente y de la autorización propuesta de bonos financieros (a una anticipada tasa de interés del 6% por año) son como lo siguiente:

Fiscal Year Año Económico	Existing Debt Deuda Existente		Estimated Proposed Authorization Calculada Autorización Propuesta	
	Principal Principal	Interest Interés	Principal Principal	Interest Interés
2000/01	\$ 15,430,000	\$ 13,488,806	\$ -0-	\$ -0-
2001/02	13,830,000	14,927,645	1,730,000	3,810,000
2002/03	14,660,000	14,122,156	3,570,000	7,516,200
2003/04	11,710,000	17,046,726	5,490,000	11,112,000
2004/05	12,235,000	16,503,301	7,550,000	14,592,600
2005/06	19,080,000	9,683,446	9,740,000	17,949,600
2006/07	14,695,000	8,632,559	12,045,000	21,175,200
2007/08	15,420,000	7,855,831	14,695,000	24,694,500
2008/09	16,220,000	7,035,314	15,565,000	23,812,800
2009/10	17,120,000	6,211,131	16,490,000	22,878,900
2010/11	14,060,000	5,346,016	17,480,000	21,889,500
2011/12	12,810,000	4,635,125	18,550,000	20,840,700
2012/13	11,710,000	3,971,338	19,665,000	19,727,700
2013/14	10,785,000	3,365,312	20,835,000	18,547,800
2014/15	8,720,000	2,782,625	22,070,000	17,297,700
2015/16	7,925,000	2,315,800	23,405,000	15,973,500
2016/17	6,130,000	1,919,900	24,805,000	14,569,200
2017/18	6,430,000	1,606,450	26,300,000	13,080,900
2018/19	5,125,000	1,277,625	27,860,000	11,502,900
2019/20	3,400,000	1,005,250	29,525,000	9,831,300
2020/21	3,600,000	818,250	31,325,000	8,059,800
2021/22	3,800,000	620,250	27,670,000	6,180,300
2022/23	4,000,000	411,250	23,800,000	4,520,100
2023/24	4,225,000	211,250	19,695,000	3,092,100
2024/25	-0-	-0-	15,320,000	1,910,400
2025/26	-0-	-0-	10,705,000	991,200
2026/27	-0-	-0-	5,815,000	348,900
Total Suma	<u>\$253,120,000</u>	<u>\$145,792,356</u>	<u>\$451,700,000</u>	<u>\$335,905,800</u>

The estimated impact to property tax rates is shown below:

El calculado impacto en las tasas de impuestos sobre la propiedad es como se muestra abajo:

	<u>2000/01</u>	<u>2001/02</u>	<u>2002/03</u>	<u>2003/04</u>	<u>2004/05</u>	<u>2005/06</u>	<u>2006/07</u>	<u>2007/08</u>
Property Tax Rate without New Bonds Tasa de Impuestos Sobre la Propiedad sin los Bonos Financieros Nuevos	\$1.18	\$1.06	\$1.02	\$0.98	\$0.92	\$0.84	\$0.82	\$0.78
Incremental Impacts: Impactos Incrementados:								
Question 1 - Cuestión 1	-0-	.08	.13	.14	.15	.17	.17	.20
Question 2 - Cuestión 2	-0-	-0-	-0-	.01	.01	.02	.03	.04
Question 3 - Cuestión 3	-0-	-0-	.01	.01	.01	.02	.03	.04
Question 4 - Cuestión 4	-0-	.01	.02	.03	.08	.10	.12	.11
Question 5 - Cuestión 5	-0-	.01	.03	.04	.06	.07	.08	.08
Question 6 - Cuestión 6	-0-	-0-	-0-	.01	.01	.01	.01	.01
Question 7 - Cuestión 7	-0-	.05	.10	.15	.16	.17	.18	.20
Question 8 - Cuestión 8	-0-	-0-	.01	.02	.03	.03	.03	.02
Question 9 - Cuestión 9	-0-	.02	.02	.02	.02	.02	.02	.02
Total All Questions Suma de Todas las Cuestiones	-0-	.17	.32	.43	.53	.61	.67	.72
Property Tax Rate Adjusted for All Bonds Tasa de Impuestos Sobre la Propiedad Modificada para Todos los Bonos Financieros	\$1.18	\$1.23	\$1.34	\$1.41	\$1.45	\$1.45	\$1.49	\$1.50

If all questions are approved, property tax rates are projected to increase from \$1.18 in fiscal year 2000/01 to \$1.50 in fiscal year 2007/08. This equates to an increase in tax rate of 32 cents per \$100 of assessed valuation. The maximum incremental tax rate impact is projected at 72 cents per \$100 of assessed valuation. The impact of these increases in tax rates will vary by individual property owners' situations. The following are for illustration purposes only.

Si se aprueban todas las cuestiones, se anticipa que las tasas de impuestos sobre la propiedad aumentarán de \$1.18 en el año económico 2000/01 a \$1.50 en el año económico 2007/08. Esto equivale a un aumento en la tasa de impuestos de 32 centavos por \$100 de valuación tasada. El impacto incrementado máximo de la tasa de impuestos se calcula a 72 centavos por \$100 de valuación tasada. El impacto de estos aumentos en las tasas de impuestos van a cambiar según las situaciones individuales de los dueños de propiedad. Lo siguiente solo sirven para propósitos ilustrativos.

Example 1 Ejemplo 1	
Residential Full Cash Value Valor Total Residencial	\$175,000
Residential Secondary Assessed Valuation Valuación Secundaria Tasada Residencial	\$17,500
Maximum Incremental Tax Rate Impact of New Bonds Impacto Incrementado Máximo en la Tasa de Impuestos de los Bonos Financieros Nuevos	\$0.72
Maximum Annual Property Tax Impact Impacto Máximo Anual en el Impuesto Sobre la Propiedad	\$126
Example 2 Ejemplo 2	
Commercial Full Cash Value Valor Total Comercial	\$1,000,000
Commercial Secondary Assessed Valuation Valuación Secundaria Tasada Comercial	\$250,000
Maximum Incremental Tax Rate Impact of New Bonds Impacto Incrementado Máximo en la Tasa de Impuestos de los Bonos Financieros Nuevos	\$0.72
Maximum Annual Property Tax Impact Impacto Máximo Anual en el Impuesto Sobre la Propiedad	\$1,800

The above examples assume that all nine ballot questions are approved and that all bonds are issued ratably over a period of seven years.

Following is a more detailed description of the nine individual ballot questions. The maximum permitted interest rate according to each question is 12% per annum. The debt service schedules were calculated based on an estimated interest rate of 6%.

Los ejemplos de arriba asumen que todas las nueve cuestiones de la boleta serán aprobadas y que todos los bonos financieros serán emitidos proporcionalmente sobre un período de siete años.

Lo siguiente es una descripción más detallada de las nueve cuestiones individuales de la boleta. La máxima tasa de interés permitida según cada cuestión es el 12% por año. Los programas de servicio de deuda fueron calculados basados en una tasa de interés del 6%.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 1 - CUESTION 1

LIBRARY AND PARK IMPROVEMENT BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$124,700,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, construct, reconstruct, improve, furnish and equip libraries, parks and recreational facilities, including acquisitions of land necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE MEJORAMIENTOS DE BIBLIOTECAS Y PARQUES

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$124,700,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, construir, reconstruir, mejorar, amueblar y equipar bibliotecas, parques e instalaciones de recreo, incluyendo adquisiciones de terreno necesario para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI ← →

BONDS, NO - BONOS, NO ← →

Question 1 – Library and Park Improvement Bonds: \$124,700,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used for renovation of existing facilities and construction of new facilities throughout the City. Renovation projects include tennis court rebuilds, renovations of stadium outfield, bike path re-lighting, Chaparral bathhouse, City-wide park signage, Mountain View Teen Center/Stage, Club SAR, aquatic facilities, bike paths, Eldorado ballfield, multi-use path enhancements, library self check-out replacements, upgraded park lighting, Vista Del Camino renovation, Mustang Library study rooms, Eldorado Pool replacement, WestWorld, and Indian School Park Neighborhood Center. New facilities include Appaloosa Library at DC Ranch, Arabian Library Phase II, Civic Center Mall expansion and improvements, Civic Center Senior Center Replacement, DC Ranch Community and Neighborhood Parks, Desert Mountain Park, Grayhawk Community Center, McDowell Mountain Preserve Access, McDowell Mountain Ranch Community Park and aquatic center, North Area Park land acquisition, Mustang off-leash facility, Paiute Area enhancements, renovation, and replacements, Papago Salado Loop Trail, Power Corridor Path from Thompson Peak to WestWorld, Scottsdale Ranch Park tennis courts, Sonoran Hills Park, CAP Basin lighted Sports Complex, trails acquisition and development, Troon North Park, Multi-use path tunnel and northern extension, Vista ballfield and expansion, and youth sport lighting.

Estimated Debt Service Schedule
Programa del Calculado Servicio de Deuda

Fiscal Year Año Económico	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma
2001/02	875,000	1,932,000	2,807,000
2002/03	1,445,000	3,019,500	4,464,500
2003/04	1,800,000	3,532,800	5,332,800
2004/05	2,180,000	4,024,800	6,204,800
2005/06	2,735,000	4,824,000	7,559,000
2006/07	3,250,000	5,439,900	8,689,900
2007/08	4,130,000	6,744,900	10,874,900
2008/09	4,375,000	6,497,100	10,872,100
2009/10	4,635,000	6,234,600	10,869,600
2010/11	4,920,000	5,956,500	10,876,500
2011/12	5,225,000	5,661,300	10,886,300
2012/13	5,525,000	5,347,800	10,872,800
2013/14	5,850,000	5,016,300	10,866,300
2014/15	6,200,000	4,665,300	10,865,300
2015/16	6,575,000	4,293,300	10,868,300
2016/17	6,980,000	3,898,800	10,878,800
2017/18	7,395,000	3,480,000	10,875,000
2018/19	7,830,000	3,036,300	10,866,300
2019/20	8,300,000	2,566,500	10,866,500
2020/21	8,805,000	2,068,500	10,873,500
2021/22	6,520,000	1,540,200	8,060,200
2022/23	5,265,000	1,149,000	6,414,000
2023/24	4,705,000	833,100	5,538,100
2024/25	4,115,000	550,800	4,665,800
2025/26	3,010,000	303,900	3,313,900
2026/27	2,055,000	123,300	2,178,300
Total Suma	\$124,700,000	\$92,740,500	\$217,440,500

Cuestión 1 – Bonos Financieros de Mejoramientos de Bibliotecas y Parques: \$124,700,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se usarán para renovar instalaciones existentes y construir instalaciones nuevas por toda la Ciudad. Los proyectos de renovación incluyen reconstruir las canchas de tenis, renovaciones a la parte más lejana del jardín de pelota, iluminación de nuevo de los senderos de bicicletas, baños Chapparral, señales de parque por toda la Ciudad, el Centro/Plataforma de los Jóvenes Mountain View, Club SAR, instalaciones acuáticas, senderos de bicicleta, jardín de béisbol Eldorado, realces a senderos de multi usos, reemplazos de pagar y marcharse uno mismo de la biblioteca, mejorar la iluminación de estacionamiento, renovación del Vista Del Camino, salas de estudio de la Biblioteca Mustang, reemplazo de la Piscina Eldorado, WestWorld, y el Centro de Parques de la Vecindad de Indian School. Las instalaciones nuevas incluyen la Biblioteca Appaloosa del Rancho DC, Etapa II de la Biblioteca Arabian, expansión y mejoramientos del Centro Comercial del Civic Center, Reemplazo del Centro para Ciudadanos de Tercera Edad del Civic Center, Parques de la Vecindad de la Comunidad DC Ranch, Parque Desert Mountain, Centro de la Comunidad Grayhawk, Preserva Acceso a McDowell Mountain, el centro acuático y el Parque de la Comunidad McDowell Mountain Ranch, adquisición de terreno para el Parque North Area, instalación de sin cuerda de Mustang, realces, renovaciones, y reemplazos a Paiute Area, Sendero Papago Salado Loop, Sendero Power Corridor de Thompson Peak a WestWorld, canchas de tenis de Scottsdale Ranch Park, Parque Sonoran Hills, Centro Deportivo iluminado de CAP Basin, adquisición y desarrollo de senderos, Parque Troon North, Tunel de sendero de multi uso y extensión hacia al norte, jardín de pelota Vista y expansión, y alumbrado de deportes de la juventud.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 2 - CUESTION 2

NEIGHBORHOOD FLOOD CONTROL BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$25,300,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, construct, reconstruct, and improve neighborhood storm sewer and flood protection facilities and retention basins including acquisitions of land necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE CONTROL DE INUNDACION DE LAS VECINADES

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$25,300,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, construir, reconstruir, y mejorar las instalaciones de alcantarilla de aguas pluviales y de protección contra inundación de las vecindades y cubetas de retención incluyendo adquisiciones de terreno necesario para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI

BONDS, NO - BONOS, NO

Question 2 – Neighborhood Flood Control:
\$25,300,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used for neighborhood flood control programs in existing and future neighborhoods that would include drainage improvements in the following areas: The 64th Street drainage improvements will affect the area bounded approximately by Thunderbird Road, 64th Street, Shea Boulevard, and 60th Street. Civic Center drainage improvements will affect the area bounded approximately by Indian School Road, Indian Bend Wash, Osborn Road, and Drinkwater Boulevard. Earl/Thomas improvements will affect the area bounded approximately by Osborn Road, Indian Bend Wash, Thomas Road, and Paiute Park/64th Street. The Indian School Park Watershed Phase II project will affect the area bounded approximately by Glenrosa Avenue, 86th Street, Osborn Road, and Hayden Road. Jackrabbit/Chaparral West drainage improvements will affect the area bounded approximately by Jackrabbit Road, Indian Bend Wash, Chaparral Road, and Scottsdale Road. Scottsdale Road Corridor drainage improvements will affect the area bounded approximately by Thunderbird Road, Scottsdale Road, Shea Boulevard and 70th Street. Also included in this ballot question is the development of a floodplain acquisition program for major wash corridors north of the CAP Canal and the installation of ceramic markers to warn against dumping pollutants into the City's storm drains.

Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda			
Fiscal Year Año Económico	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma
2001/02	\$5,000	\$6,000	\$11,000
2002/03	15,000	29,700	44,700
2003/04	70,000	154,800	224,800
2004/05	145,000	300,600	445,600
2005/06	345,000	711,900	1,056,900
2006/07	500,000	991,200	1,491,200
2007/08	755,000	1,453,200	2,208,200
2008/09	795,000	1,407,900	2,202,900
2009/10	840,000	1,360,200	2,200,200
2010/11	890,000	1,309,800	2,199,800
2011/12	945,000	1,256,400	2,201,400
2012/13	1,010,000	1,199,700	2,209,700
2013/14	1,070,000	1,139,100	2,209,100
2014/15	1,125,000	1,074,900	2,199,900
2015/16	1,200,000	1,007,400	2,207,400
2016/17	1,265,000	935,400	2,200,400
2017/18	1,350,000	859,500	2,209,500
2018/19	1,430,000	778,500	2,208,500
2019/20	1,515,000	692,700	2,207,700
2020/21	1,600,000	601,800	2,201,800
2021/22	1,700,000	505,800	2,205,800
2022/23	1,765,000	403,800	2,168,800
2023/24	1,680,000	297,900	1,977,900
2024/25	1,565,000	197,100	1,762,100
2025/26	1,045,000	103,200	1,148,200
2026/27	675,000	40,500	715,500
Total Suma	\$25,300,000	\$18,819,000	\$44,119,000

Cuestión 2 – Control de Inundación de las Vecindades: \$25,300,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para programas de control de inundación de las vecindades existentes y venideras que iban a incluir mejoramientos de drenaje en las siguientes áreas: Los mejoramientos al drenaje de la 64th Street afectarán la área rodeada aproximadamente por Thunderbird Road, 64th Street, Shea Boulevard, y 60th Street. Los mejoramientos al drenaje del Civic Center afectarán la área rodeada aproximadamente por Indian School Road, Indian Bend Wash, Osborn Road, y Drinkwater Boulevard. Los mejoramientos de Earl/Thomas afectarán la área rodeada por Osborn Road, Indian Bend Wash, Thomas Road, y Paiute Park/64th Street. El proyecto Indian School Park Watershed Phase II afectará la área rodeada aproximadamente por Glenrosa Avenue, 86th Street, Osborn Road, y Hayden Road. Los mejoramientos al drenaje de Jackrabbit/Chaparral West afectarán la área rodeada aproximadamente por Jackrabbit Road, Indian Bend Wash, Chaparral Road, y Scottsdale Road. Los mejoramientos al drenaje del Corredor de Scottsdale Road afectarán la área rodeada aproximadamente por Thunderbird Road, Scottsdale Road, Shea Boulevard y 70th Street. En esta cuestión de la boleta también se incluye el desarrollo de un programa de adquisición de llanura sujeta a inundaciones para corredores principales de deslave hacia al norte del Canal CAP y la instalación de indicadores de cerámico para advertir contra descargar contaminantes en los desagües de agua pluvial de la Ciudad.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 3 - CUESTION 3

SCENIC CORRIDOR PRESERVATION, RESTORATION AND ENHANCEMENT BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$27,100,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, preserve and restore desert lands along Scottsdale Road, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE PRESERVACION, RESTAURACION Y REALCE DE LOS PASILLOS TURISTICOS

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$27,100,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, preservar y restaurar el terreno de desierto a lo largo de Scottsdale Road, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONOS, YES - BONOS, SI

BONOS, NO - BONOS, NO

Question 3 – Scenic Corridor Preservation and Enhancement: \$27,100,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used to acquire, preserve and restore desert land along Scottsdale Road and to design and enhance portions of Scottsdale Road to reflect its significance as the signature roadway in the community.

Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda			
Fiscal Year Año Económico	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma
2001/02	\$ 15,000	\$ 36,000	\$ 51,000
2002/03	70,000	155,100	225,100
2003/04	105,000	210,900	315,900
2004/05	165,000	324,600	489,600
2005/06	310,000	614,700	924,700
2006/07	490,000	956,100	1,446,100
2007/08	810,000	1,556,700	2,366,700
2008/09	855,000	1,508,100	2,363,100
2009/10	905,000	1,456,800	2,361,800
2010/11	955,000	1,402,500	2,357,500
2011/12	1,020,000	1,345,200	2,365,200
2012/13	1,070,000	1,284,000	2,354,000
2013/14	1,145,000	1,219,800	2,364,800
2014/15	1,210,000	1,151,100	2,361,100
2015/16	1,285,000	1,078,500	2,363,500
2016/17	1,365,000	1,001,400	2,366,400
2017/18	1,440,000	919,500	2,359,500
2018/19	1,535,000	833,100	2,368,100
2019/20	1,615,000	741,000	2,356,000
2020/21	1,725,000	644,100	2,369,100
2021/22	1,770,000	540,600	2,310,600
2022/23	1,700,000	434,400	2,134,400
2023/24	1,720,000	332,400	2,052,400
2024/25	1,645,000	229,200	1,874,200
2025/26	1,310,000	130,500	1,440,500
2026/27	865,000	51,900	916,900
Total Suma	\$27,100,000	\$20,158,200	\$47,258,200

Cuestión 3 – Preservación y Realce del Pasillo Turístico: \$27,100,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para adquirir, preservar y restaurar el terreno de desierto a lo largo de Scottsdale Road y para diseñar y realzar porciones de Scottsdale Road para reflejar su significado como la carretera signatura de la comunidad.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 4 - CUESTION 4

MUNICIPAL SERVICE FACILITIES AND TECHNOLOGY BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$71,300,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, construct, reconstruct, and improve public parking structures, municipal service facilities and technology improvements, including acquisitions of land necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE INSTALACIONES DE SERVICIOS MUNICIPALES Y TECNOLOGIA

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$71,300,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, construir, reconstruir, y mejorar instalaciones de estacionamiento público, instalaciones de servicios municipales y mejoramientos de tecnología, incluyendo adquisiciones de terreno necesario para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI ←

BONDS, NO - BONOS, NO ←

Question 4 – Municipal Service Facilities and Technology: \$71,300,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used for the following projects: relocation of Civic Center Warehouse and Graphics, construction of a public assembly and office building in the Civic Center area, construction of a court and community service facility, renovation of the existing McKellips service facility, and renovation of existing equipment at Scottsdale Center for the Arts. Funds will also be provided for two parking facilities for the downtown area. Question 4 will also provide funds for technology enhancements including fiber optic conduit and network, server, and GIS infrastructure replacement.

Fiscal Year Año Económico	Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda		
	Principal	Interest Interés	Total Suma
2001/02	\$ 55,000	\$ 120,000	\$ 175,000
2002/03	250,000	536,700	786,700
2003/04	395,000	821,700	1,216,700
2004/05	1,105,000	2,298,000	3,403,000
2005/06	1,575,000	3,131,700	4,706,700
2006/07	2,050,000	3,877,200	5,927,200
2007/08	2,265,000	3,952,200	6,217,200
2008/09	2,400,000	3,816,300	6,216,300
2009/10	2,545,000	3,672,300	6,217,300
2010/11	2,695,000	3,519,600	6,214,600
2011/12	2,855,000	3,357,900	6,212,900
2012/13	3,035,000	3,186,600	6,221,600
2013/14	3,220,000	3,004,500	6,224,500
2014/15	3,405,000	2,811,300	6,216,300
2015/16	3,615,000	2,607,000	6,222,000
2016/17	3,820,000	2,390,100	6,210,100
2017/18	4,055,000	2,160,900	6,215,900
2018/19	4,295,000	1,917,600	6,212,600
2019/20	4,555,000	1,659,900	6,214,900
2020/21	4,825,000	1,386,600	6,211,600
2021/22	4,945,000	1,097,100	6,042,100
2022/23	4,630,000	800,400	5,430,400
2023/24	4,475,000	522,600	4,997,600
2024/25	2,560,000	254,100	2,814,100
2025/26	1,405,000	100,500	1,505,500
2026/27	270,000	16,200	286,200
Total Suma	\$71,300,000	\$53,019,000	\$124,319,000

Cuestión 4 – Instalaciones de Servicios Municipales y Tecnología: \$71,300,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iba a usar para los siguientes proyectos: nueva colocación del Almacén y Gráfico del Civic Center, construcción de un edificio de asamblea pública y oficinas en la área del Civic Center, construcción de una instalación de tribunales y servicios de la comunidad, renovación de la instalación de servicio existente McKellips, y renovación de equipo existente en el Centro de los Artes de Scottsdale. También se van a proveer fondos para dos instalaciones de estacionamiento en la área del centro del pueblo. La cuestión 4 también va a proveer fondos para reales de tecnología incluyendo conducto de fibra óptica y conexión de redes, servidor, y reemplazo de la infraestructura GIS.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 5 - CUESTION 5

PUBLIC SAFETY FACILITIES BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$48,700,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, construct, reconstruct, improve, and equip police, fire and municipal court facilities, including acquisitions of land necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE INSTALACIONES DE SEGURIDAD PUBLICA

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$48,700,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, construir, reconstruir, mejorar y equipar instalaciones de policía, incendios y de la corte municipal, incluyendo adquisiciones de terreno necesario para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI ← ←
BONDS, NO - BONOS, NO ← ←

Question 5 – Public Safety Facilities:
\$48,700,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used to design and construct a new police station in the Civic Center area; an addition to the existing police/fire training facility; a police operational support center to provide space for the storage of property and evidence; a communications center; a crime laboratory; an emergency operations center; and an airport fire station and rescue vehicle.

Año Económico	Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda			
	Fiscal Year	Principal	Interest	Total Suma
2001/02	\$ 55,000	\$ 120,000	\$ 175,000	
2002/03	280,000	596,700	876,700	
2003/04	560,000	1,179,900	1,739,900	
2004/05	870,000	1,746,300	2,616,300	
2005/06	1,060,000	1,994,100	3,054,100	
2006/07	1,465,000	2,680,500	4,145,500	
2007/08	1,580,000	2,664,600	4,244,600	
2008/09	1,675,000	2,569,800	4,244,800	
2009/10	1,770,000	2,469,300	4,239,300	
2010/11	1,880,000	2,363,100	4,243,100	
2011/12	1,995,000	2,250,300	4,245,300	
2012/13	2,120,000	2,130,600	4,250,600	
2013/14	2,240,000	2,003,400	4,243,400	
2014/15	2,375,000	1,869,000	4,244,000	
2015/16	2,520,000	1,726,500	4,246,500	
2016/17	2,670,000	1,575,300	4,245,300	
2017/18	2,835,000	1,415,100	4,250,100	
2018/19	2,995,000	1,245,000	4,240,000	
2019/20	3,175,000	1,065,300	4,240,300	
2020/21	3,370,000	874,800	4,244,800	
2021/22	3,800,000	672,600	4,072,600	
2022/23	2,910,000	468,600	3,378,600	
2023/24	2,215,000	294,000	2,509,000	
2024/25	1,465,000	161,100	1,626,100	
2025/26	1,120,000	73,200	1,193,200	
2026/27	100,000	6,000	106,000	
Total Suma	\$48,700,000	\$36,215,100	\$84,915,100	

Cuestión 5 – Instalaciones de Seguridad Pública: \$48,700,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para diseñar y construir una comisaría nueva en la área del Civic Center; una adición a la instalación de entrenamiento de policías/bomberos; un centro de apoyo operacional de policía para proveer espacio para almacenar propiedad y evidencia; un centro de comunicación; un laboratorio de crimen; un centro de operaciones de emergencia; y un parque de bomberos del aeropuerto y vehículo de rescate.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 6 - CUESTION 6

PUBLIC SAFETY HELICOPTER AIR SUPPORT BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$6,400,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to develop a helicopter-based Police Department Air Support Unit, including equipment necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE APOYO AEREO DE HELICOPTERO DE SEGURIDAD PUBLICA

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$6,400,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para desarrollar una Unidad de Apoyo Aéreo del Departamento de Policía con base de helicóptero, incluyendo el equipo necesario para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI ←
BONDS, NO - BONOS, NO ←

Question 6 – Public Safety Helicopter Air Support: \$6,400,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used for the development of a helicopter-based Police Department Air Support Unit. The program includes the purchase of two light turbine helicopters and a hangar and office facilities at Scottsdale Airpark.

Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda				
Fiscal Year Año Económico	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma	
2003/04	\$ 175,000	\$ 384,000	\$ 559,000	
2004/05	185,000	373,500	558,500	
2005/06	195,000	362,400	557,400	
2006/07	210,000	350,700	560,700	
2007/08	220,000	338,100	558,100	
2008/09	235,000	324,900	559,900	
2009/10	245,000	310,800	555,800	
2010/11	260,000	296,100	556,100	
2011/12	280,000	280,500	560,500	
2012/13	295,000	263,700	558,700	
2013/14	310,000	246,000	556,000	
2014/15	330,000	227,400	557,400	
2015/16	350,000	207,600	557,600	
2016/17	370,000	186,600	556,600	
2017/18	395,000	164,400	559,400	
2018/19	415,000	140,700	555,700	
2019/20	440,000	115,800	555,800	
2020/21	470,000	89,400	559,400	
2021/22	495,000	61,200	556,200	
2022/23	525,000	31,500	556,500	
Total Suma	\$6,400,000	\$4,755,300	\$11,155,300	

Cuestión 6 – Apoyo Aero de Helicóptero de Seguridad Pública: \$6,400,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para el desarrollo de una Unidad de Apoyo Aéreo del Departamento de Policía con base de helicóptero. El programa incluye la compra de dos helicópteros de turbina ligera e instalaciones de cobertizos y oficinas del Aeropuerto de Scottsdale.

QUESTION 7 - CUESTION 7

TRANSPORTATION IMPROVEMENT BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$126,000,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire, construct, reconstruct, improve streets and other transportation facilities of the City, including acquisitions of land and rights-of-way necessary for such purposes, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE MEJORAMIENTOS DE TRANSPORTE

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$126,000,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir, construir, reconstruir, y mejorar las calles y otras instalaciones de transporte de la Ciudad, incluyendo adquisiciones de terreno y derechos de vía necesarios para dichos propósitos, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI
BONDS, NO - BONOS, NO

Question 7 – Transportation Improvements:
\$126,000,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used for a variety of road construction/improvement projects which will impact Cactus Road, Camelback Road, Hayden Road, Indian School Road, Indian Bend Road, Pima Road, Pinnacle Peak Road, Scottsdale Road, Shea Boulevard, Thompson Peak Parkway, and Thunderbird/Redfield Road. Streetscape projects on 2nd Street and Scottsdale Road are also included. This question also provides funds for sidewalk improvements and neighborhood traffic reduction and bike lanes throughout the City. Transit programs include bus bays at major intersections, a bus fueling facility, bus purchases, a Mustang/Northsite Transit and Telecommuting Center, and park and ride lots in the vicinity of the Loop 101 Pima Freeway.

Fiscal Year Año Económico	Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda		
	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma
2001/02	\$ 470,000	\$ 1,038,000	\$ 1,508,000
2002/03	1,130,000	2,395,800	3,525,800
2003/04	1,875,000	3,828,000	5,703,000
2004/05	2,255,000	4,315,500	6,570,500
2005/06	2,810,000	5,086,200	7,896,200
2006/07	3,330,000	5,697,600	9,027,600
2007/08	4,135,000	6,847,800	10,982,800
2008/09	4,385,000	6,599,700	10,984,700
2009/10	4,650,000	6,336,600	10,986,600
2010/11	4,925,000	6,057,600	10,982,600
2011/12	5,220,000	5,762,100	10,982,100
2012/13	5,540,000	5,448,900	10,988,900
2013/14	5,865,000	5,116,500	10,981,500
2014/15	6,225,000	4,764,600	10,989,600
2015/16	6,590,000	4,391,100	10,981,100
2016/17	6,990,000	3,995,700	10,985,700
2017/18	7,405,000	3,576,300	10,981,300
2018/19	7,850,000	3,132,000	10,982,000
2019/20	8,320,000	2,661,000	10,981,000
2020/21	8,825,000	2,161,800	10,986,800
2021/22	7,845,000	1,632,300	9,477,300
2022/23	6,300,000	1,161,600	7,461,600
2023/24	4,500,000	783,600	5,283,600
2024/25	3,895,000	513,600	4,408,600
2025/26	2,815,000	279,900	3,094,900
2026/27	1,850,000	111,000	1,961,000
Total Suma	\$126,000,000	\$93,694,800	\$219,694,800

Cuestión 7 – Mejoramientos de Transporte:
\$126,000,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para una variedad de proyectos de construcción de caminos/mejoramientos de caminos que tendrán un impacto en Cactus Road, Camelback Road, Hayden Road, Indian School Road, Indian Bend Road, Pima Road, Pinnacle Peak Road, Scottsdale Road, Shea Boulevard, Thompson Peak Parkway, y Thunderbird/Redfield Road. También se incluyen proyectos de arquitectura paisajista de 2nd Street y Scottsdale Road. Esta cuestión también provee fondos para mejoramientos de aceras y reducción de tráfico en las vecindades y veredas de bicicleta por toda la Ciudad. Los programas de tránsito incluyen entradas de autobuses en intersecciones principales, una gasolinera de autobuses, compra de autobuses, un Centro de Transporte y Tele Viajar Mustang/Northside, y solares de estacionamiento y viajar en la área del Loop 101 Pima Freeway.

BALLOT FORMAT - FORMA DE BOLETA

QUESTION 8 - CUESTION 8

COMMUNITY HOUSING AND NEIGHBORHOOD IMPROVEMENT BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$12,900,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire and improve land in order increase housing opportunities in the City, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE MEJORAMIENTOS DE VIVIENDAS DE LA COMUNIDAD Y VECINDADES

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$12,900,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir y mejorar terreno para poder aumentar las oportunidades de viviendas en la Ciudad, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI

BONDS, NO - BONOS, NO

Question 8 - Community Housing and Neighborhood Improvements: \$12,900,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used to acquire and improve land in order to increase housing opportunities within the City for the City's labor force, low income seniors, and disabled populations. The city plans to purchase land near major employment and transit centers.

Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda			
Fiscal Year Año Económico	Principal Principal	Interest Interés	Total Suma
2002/03	\$ 110,000	\$ 240,000	\$ 350,000
2003/04	225,000	473,400	698,400
2004/05	345,000	699,900	1,044,900
2005/06	390,000	733,200	1,123,200
2006/07	410,000	709,800	1,119,800
2007/08	440,000	685,200	1,125,200
2008/09	465,000	658,800	1,123,800
2009/10	495,000	630,900	1,125,900
2010/11	530,000	601,200	1,131,200
2011/12	560,000	569,400	1,129,400
2012/13	590,000	535,800	1,125,800
2013/14	625,000	500,400	1,125,400
2014/15	660,000	462,900	1,122,900
2015/16	700,000	423,300	1,123,300
2016/17	740,000	381,300	1,121,300
2017/18	785,000	336,900	1,121,900
2018/19	830,000	289,800	1,119,800
2019/20	885,000	240,000	1,125,000
2020/21	940,000	186,900	1,126,900
2021/22	995,000	130,500	1,125,500
2022/23	705,000	70,800	775,800
2023/24	400,000	28,500	428,500
2024/25	75,000	4,500	79,500
Total	\$12,900,000	\$9,593,400	\$22,493,400
Suma			

Cuestión 8 - Mejoramientos de Viviendas de la Comunidad y Vecindades: \$12,900,000

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para adquirir y mejorar terreno para poder aumentar las oportunidades de viviendas dentro de la Ciudad para la fuerza laboral de la Ciudad, ciudadanos de la tercera edad de ingresos bajos, y poblaciones incapacitadas. La ciudad anticipa comprar terreno cerca de centros mayores de empleo y transito.

QUESTION 9 - CUESTION 9

WESTWORLD LAND ACQUISITION BONDS

Shall the City of Scottsdale be authorized to issue and sell not exceeding \$9,300,000 principal amount of its general obligation bonds to provide funds to acquire and improve land for the WestWorld project, and to pay all necessary legal, financial consulting and other costs and fees in connection therewith; such bonds to be issued in one or more series, maturing not more than 25 years from the date of issuance of each series, and bearing interest at a rate or rates not in excess of 12% per annum?

BONOS FINANCIEROS DE ADQUISICION DE TERRENO DE WESTWORLD

¿Se le deberá autorizar a la Ciudad de Scottsdale a emitir y vender no excediendo la cantidad principal de \$9,300,000 de sus bonos financieros de obligación general para proveer fondos para adquirir y mejorar terreno para el proyecto Westworld, y para pagar todos los costos legales, de consulta financiera y otros costos y derechos relacionados con eso; dichos bonos financieros serán emitidos en una o más serie, y se vencerán no más de 25 años de la fecha de emisión de cada serie, y llevarán interés a una tasa o tasas que no excedan el 12% por año?

BONDS, YES - BONOS, SI ← →
BONDS, NO - BONOS, NO ← →

Question 9 – WestWorld Land Acquisition Bonds: \$9,300,000

If approved, the proceeds from these bonds would be used to purchase the 52 acre State Land parcel directly north of the WestWorld Equestrian and Special Event Facility and to make improvements to the land. This property will provide permanent parking for all of the community events offered at both the WestWorld Equestrian and Special Events facility and the Tournament Players Club of Scottsdale golf facility. When the land is not being used for event parking, it can be used for athletic and recreational activities, with future improvements on this site.

Estimated Debt Service Schedule Programa del Calculado Servicio de Deuda			
Fiscal Year Año Económico	Principal Principial	Interest Interés	Total Suma
2001/02	\$ 255,000	\$ 558,000	\$ 813,000
2002/03	270,000	542,700	812,700
2003/04	285,000	526,500	811,500
2004/05	300,000	509,400	809,400
2005/06	320,000	491,400	811,400
2006/07	340,000	472,200	812,200
2007/08	360,000	451,800	811,800
2008/09	380,000	430,200	810,200
2009/10	405,000	407,400	812,400
2010/11	425,000	383,100	808,100
2011/12	450,000	357,600	807,600
2012/13	480,000	330,600	810,600
2013/14	510,000	301,800	811,800
2014/15	540,000	271,200	811,200
2015/16	570,000	238,800	808,800
2016/17	605,000	204,600	809,600
2017/18	640,000	168,300	808,300
2018/19	680,000	129,900	809,900
2019/20	720,000	89,100	809,100
2020/21	765,000	45,900	810,900
Total Suma	\$9,300,000	\$6,910,500	\$16,201,500

Cuestión 9 – Bonos Financieros de Adquisición de Terreno de WestWorld: \$9,300,00

Si se aprueban, los ingresos de estos bonos financieros se iban a usar para comprar la parcela de 52 acres de Terreno del Estado directamente al norte de la Instalación de Eventos Especiales y de Ecuestre de WestWorld y para hacer mejoramientos al terreno. Esta propiedad va a proveer estacionamiento permanente para todos los eventos de la comunidad que ofrecen ambos la Instalación de Eventos Especiales y de Ecuestre de WestWorld y la instalación de golf de Tournament Players Club de Scottsdale. Cuando el terreno no se use para estacionamiento de los eventos, se puede usar para actividades de recreo y de atletismo con mejoramientos en el futuro de este solar.

CITY OF SCOTTSDALE, ARIZONA

CIUDAD DE SCOTTSDALE, ARIZONA

PUBLICITY PAMPHLET
AND
BALLOT FORMAT

SPECIAL BOND ELECTION
SEPTEMBER 12, 2000



FOLLETO DE PUBLICIDAD
Y
FORMA DE BOLETA

ELECCION ESPECIAL DE BONOS FINANCIEROS
12 DE SEPTIEMBRE DE 2000

CITY OF SCOTTSDALE
CITY CLERK DEPARTMENT
3939 Drinkwater Blvd.
Scottsdale, Arizona 85251



Non-Profit Org.
U.S. Postage
PAID
Phoenix, AZ
Permit No. 110

OFFICIAL VOTING MATERIALS - ONLY ONE PAMPHLET HAS BEEN MAILED TO EACH HOUSEHOLD CONTAINING A REGISTERED VOTER. PLEASE MAKE IT AVAILABLE TO ALL REGISTERED VOTERS IN THE HOUSEHOLD.

MATERIALES OFICIALES ELECTORALES - SOLAMENTE UN FOLLETO SE HA ENVIAZO A CADA DOMICILIO EN EL CUAL RESIDE UN VOTANTE REGISTRADO FAVOR DE UTILIZARLO PARA TODOS LOS VOTANTES REGISTRADOS EN SU DOMICILIO.

YOUR POLLING PLACE ↓ SU CENTRO ELECTORAL
IS INDICATED BELOW SE INDICA ABAJO